EN **USER MANUAL** Æ MANUEL D'UTILISATION Ð LIBRETTO DI USO RU РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ ES MANUAL DE USO DE GEBRAUCHSANLEITUNG TR **KİTAPCIK KULLANIN** GR ΟΔΗΓΊΕΣ ΧΡΗΣΗΣ NL **GEBRUIKSAANWIJZING** BG РЪКОВОДСТВО НА ПОТРЕБИТЕЛЯ PL **INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA** S NAVODILO ZA UPORABO HR KNJIŽICA S UPUTAMA Ð **KASUTUSJUHEND** CZ NÁVOD K POUŽITÍ SK NÁVOD NA POUŽÍVANIE RO MANUAL DE FOLOSIRE LV LIETOŠANAS PAMĀCĪBA Ô NAUDOTOJO VADOVAS Ð HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ MK УПАТСТВО ЗА КОРИСНИК AL UDHËZUES PËR PËRDORIMIN SR КОРИСНИЧКО УПУТСТВО



EN	 3
FR	 7
	 11
RU	 15
ES	 20
DE	 24
TR	 28
GR	 32
NL	 36
BG	 40
PL	 44
SI	 48
HR	 52
Ð	 56
CZ	 60
SK	 64
RO	 68
LV	 72
Ø	 76
Ð	 80
MK	 84
AL	 88
SR	 92



Starting menu

	Wed, Mar 24, 2021 1:59 PM	7 Air Quality good	Ô 35.8 %	& 22.4 ℃	6
			ili   ≷	28 Q	
lcon	Function				
(	Turns the device on/off Before activating the ot speed and the lights will	ner functions, turn be turned on at ma	the devio aximum ir	ce on; it v ntensity	will be activated in AUTO mode at the first
AUT	Motor speed manageme	nt menu			
_					
y S	S				
Ċ	Lighting system manage	ment menu			
ıl	Environment parameters	s monitoring menu			
00	Applications manageme	nt menu			
ઈ	Settings management m	enu			

	ل ان ∻ اا 88							
lcon	Function							
Å	Motor speed settings It allows you to intervene on the shutdown Time and speed management bars							
AUTO	Automatic function To deactivate <b>AUTO</b> mode, press another function of this menu							
4	Set intensive speed							
24	24h Function							
×	Go back to the previous menu							
Ŀ	Motor shutdown Timer function							

#### Lighting system management menu

	U AUTO 🔅 I I 88 🕸					
lcon	Function					
	Set light intensity					
8	Set the colour temperature of the lights					
×	Go back to the previous menu					

Environment parameters monitoring menu



	лло ў: II <mark>88 ©</mark>
lcon	Function
Ō	Cooking Timer settings It is possible to set several Timers
$\oplus$	Access to Browser
Q	Access to remote webcam
×	Go back to the previous menu

#### Settings management menu

	AUTO İÇ. I I 88 😥
lcon	Function
6	Set screensaver
((r·	Wi-Fi management
	Pair Smartphone It is possible to pair several devices
h h h	Preferences settings
×	Go back to the previous menu

#### Other functions

lcon	Function
٦	FLASHING = not connected to the Wi-Fi network
ا	FIXED = connected to the Wi-Fi network

For further details on the functions, refer to the user manual of the product.

```
Ē
```

# FONCTIONS PRINCIPALES DE L'ÉCRAN

Menu initial

Weo	, Mar 24, 2021 1:59 PM	O 7 Air Quality good	O 35.8 % 💩 22	.4 °C	đ
		U   % *	ılı   88 ٤	<del>a</del>	
			-		
Icone	Fonction				
U U	Allume/Eteint le dispositif Avant d'activer les autres tesse et les lumières à l'in	fonctions, allume tensité maximale	er le dispositif	qui s'activera en mode AUTO	à la première vi-
AUTO	Menu gestion vitesse mot	eur			
So					
-Ò-	Menu gestion système d'é	clairage			
ılı	Menu contrôle paramètres	environnement			
00	Menu gestion des applica	tions			
হ	Menu gestion réglages				

Menu gestion vitesse moteur

	ا، ∻ باء ‰ ئ						
lcône	Fonction						
<i>S</i> o	Réglage vitesse moteur Permet d'intervenir sur les barres de gestion des vitesses et du Programmateur d'extinction						
AUTO	Fonction automatique Pour désactiver le mode AUTO sélectionner une autre fonction de ce menu						
4	Sélectionner vitesse intensive						
24	Fonction 24h						
×	Revenir au menu précédent						
Ŀ	Fonction Programmateur d'extinction du moteur						

#### Menu gestion système d'éclairage

lcône	Fonction					
	Règle l'intensité des lumières					
8	Règle la température de couleur des lumières					
×	Revenir au menu précédent					



Menu gestion des applications

	ט	AUTO	ò.	ili	80	\$
lcône	Fonction					
Ō	Configuration Il est possible	Programmateu de configurer	ir de cuisson plusieurs Progr	ammateurs		
	Accès au Nav	igateur				
Q	Accès à la we	bcam à distan	ce			
×	Revenir au me	enu précédent				

#### Menu gestion réglages

	ט	AUTO	ò	ılı	00	
lcône	Fonction					
Ċ	Définir éconor	niseur d'écran				
((r·	Gestion Wi-Fi					
	Associer Sma Il est possible	rtphone d'associer plus	sieurs dispositif	S		
<b>Å</b> Å	Configuration	des préférence	es			
×	Revenir au me	enu précédent				

#### Autres fonctions

Icône	Fonction
Ô	CLIGNOTANT = non connecté au réseau Wi Fi FIXE = connecté au réseau Wi Fi

Pour plus de précisions sur les fonctions, se référer au manuel d'utilisation du produit.

FUNZIONI PRINCIPALI DEL MONITOR

Menù iniziale

Œ

Wed, M	/lar 24, 2021 1:59 PM	7 Air Quality good	Ó 35.8 % 🌡 22.4 ℃	御
			ılı   % © ,	
Icona	Funzione			
Ċ	Accende/Spegne il dispo Prima di attivare le altre locità e le luci alla massir	sitivo funzioni accender ma intensità	e il dispositivo che	e si attiverà in modalità AUTO alla prima ve-
AUTO	Menù gestione velocità n	notore		
- A C				
÷Ò	Menù gestione impianto	di illuminazione		
	Menù monitoraggio para	metri ambiente		
00	Menù gestione delle app	licazioni		
হ	Menù gestione impostazi	ioni		

Menù gestione velocità motore

	ا، ∻ اا 88 €
Icona	Funzione
Sr Sr	Impostazione velocità motore Consente di intervenire sulle barre di gestione delle velocità e del Timer di spegnimento
AUTO	Funzione automatico Per disattivare la modalità <b>AUTO</b> premere un'altra funzione di questo menù
4	Imposta velocità intensiva
24	Funzione 24h
×	Torna al menù precedente
Ŀ	Funzione Timer di spegnimento del motore

#### Menù gestione impianto di illuminazione

	Ċ	AUTO	÷Ŏ.	ılı	00	₿
Icona	Funzione	•				
- <b>.</b>	Imposta l'int	ensità delle luci	İ			
6	Imposta la te	emperatura colo	ore delle luci			
×	Torna al me	nù precedente				

Menù monitoraggio parametri ambiente



	ט	AUTO	÷ờ:-	ılı	00	₿
Icona	Funzione					
Ō	Impostazione E' possibile im	Timer di cottur postare più di	a un Timer			
	Accesso al Br	owser				
Q	Accesso a we	bcam remota				
×	Torna al menù	ı precedente				

#### Menù gestione impostazioni

	U AUTO ở II 88 😥
Icona	Funzione
Ċ	Imposta screensaver
((ŗ.	Gestione Wi-Fi
	Associa smartphone E' possibile associare più di un dispositivo
4 4 4	Impostazione preferenze
×	Torna al menù precedente

#### Altre funzioni

Icona	Funzione
٦	LAMPEGGIANTE = non connesso alla rete Wi Fi
ا	FISSO = connesso alla rete Wi-Fi

Per ulteriori dettagli delle funzioni fare riferimento al manuale uso del prodotto.

RU

## ОСНОВНЫЕ ФУНКЦИИ МОНИТОРА

Начальное меню

Wed, Mar	24, 2021 1:59 PM	7 Air Quality good	Ô 35.8 %	<b>8</b> 22.4 ℃	ක
		÷ & ا	ılı   8	\$\$ \$	
Пиктограмм	Функция				
a		ספרסאני			
Ŭ	Перед включением дру ском режиме на первой	и скороство. и скорости, а осве	пючите у щение в	стройств ключится	о, которое активируется в автоматиче- с максимальной интенсивностью
AUTO	Меню управления скоро	остью двигателя			
-					
So I					
÷Ò	Меню управления систе	емой освещения			
ılı	Меню мониторинга пара	аметров окружаю	щей сре,	ды	
80	Меню управления прил	ожениями			
হ্	Меню управления настр	оойками			

	ل ال ∻ ال 88
Пиктограмм	Функция
а	
So	Настройка скорости двигателя Позволяет выполнять действия с панелями управления скоростью и таймером выключения
AUTO	Автоматический режим работы Чтобы выключить <b>автоматический</b> режим, нажмите другую функцию в этом меню.
4	Установка интенсивной скорости
24	Функция 24 часа
×	Возврат в предыдущее меню
Ŀ	Функция таймера выключения двигателя

#### Меню управления системой освещения

	uto 🔅 اا 😢 😂
Пиктограмм	Функция
а	
	Установка интенсивности освещения
8	Установка цветовой температуры освещения
×	Возврат в предыдущее меню



Пиктограмм	Функция
a	
Ū	Можно установить более одного таймера
	Доступ к браузеру
Q	Доступ к удаленной веб-камере
×	Возврат в предыдущее меню

#### Меню управления настройками

	ا، ∻َ∻ ۱۱ ا
Пиктограмм	Функция
а	
6	Установка заставки
((i·	Управление сетью Wi-Fi
	Подключение смартфона Можно подключить более одного устройства
۵ ۱۹ ۱۹	Настройка предпочтений
×	Возврат в предыдущее меню

#### Прочие функции

Пиктограмм а	Функция
٦	МИГАЕТ = не подключен к сети Wi-Fi
ا	ГОРИТ ПОСТОЯННО = подключен к сети Wi-Fi

Дополнительные сведения о функциях см. в руководстве пользователя изделия.

### FUNCIONES PRINCIPALES DEL MONITOR

Menú inicial

ES

	Wed, Mar 24, 2021 1:59 PM	7 Air Quality good	O 35.8% 🜡	22.4 °C	đ
		<u>ن</u> ې وو ا	ılı   88	8	
Icono	Función				
Ċ	) Enciende/Apaga el dispo Antes de activar las otra velocidad y las luces a la	ositivo s funciones encer a máxima intensida	nder el dispo ad	sitivo que se activará	en modo AUTO a la primera
AUT	ro Menú gestión velocidad	motor			
g.	G				
Ċ	Menú gestión sistema de	e iluminación			
	Menú monitoreo paráme	tros ambiente			
00	Menú gestión de las apli	caciones			
છે	Menú gestión configurac	iones			

Menú gestión velocidad motor

	ا، ∻ اا 88 €
Icono	Función
So So	Configuración velocidad motor Permite intervenir en las barras de gestión de las velocidades y del Timer de apagado
Αυτο	Función automático Para desactivar el modo <b>AUTO</b> pulsar otra función de este menú
4	Configura velocidad intensiva
24	Función 24h
×	Regresa al menú anterior
Ŀ	Función Timer de apagado del motor

#### Menú gestión sistema de iluminación

	uto 🔅 II 88 🕸							
Icono	Función							
) (	Configura la intensidad de las luces							
B	Configura la temperatura color de las luces							
×	Regresa al menú anterior							

Menú monitoreo parámetros ambiente



Menú gestión de las aplicaciones

(	ט	AUTO	÷ờ:-	ılı	00	₿
Icono	Función					
Ō	Configuraciór Es posible co	n Timer de coco nfigurar más de	ción e un Timer			
$\oplus$	Acceso al Bro	owser				
Q	Acceso a web	ocam remota				
×	Regresa al m	enú anterior				

#### Menú gestión configuraciones

	<u>را</u> ر	AUTO	<u>ې</u> ن	ılı	00	\$
Icono	Función					
	Configura pro	tector de panta	alla			
((r	Gestión Wi-Fi	i				
	Asocia smart Es posible as	phone ociar más de u	n dispositivo			
۹۹ ۱۹۹	Configuraciór	n preferencias				
×	Regresa al m	enú anterior				

#### Otras funciones

Icono	Función
Ô	INTERMITENTE = no conectado a la red Wi Fi FIJO = conectad a la red Wi-Fi

Para más detalles de las funciones consultar el manual de uso del producto.



Startmenü

Wed, Ma	ar 24, 2021 1:59 PM	7 Air Quality good	O 35.8% 🌡 22.4°C		Ħ
		() କ କ	ılı   88 ©		
lcon	Funktion				
Ċ	Schaltet das Gerät ein/a Bevor Sie die anderen F der ersten Geschwindigk	us unktionen aktiviere eit und den Lichte	en, schalten Sie rn mit maximalei	das Gerät ein, das dann im <b>/</b> Intensität aktiviert wird	AUTO-Modus mit
AUTO	Menü Motordrehzahlmar	nagement			
Ś					
-Ò-	Menü zur Verwaltung de	s Beleuchtungssys	stems		
	Menü zur Überwachung	der Umgebungspa	arameter		
00	Menü Anwendungsverwa	altung			
ত্ত	Menü zur Verwaltung de	r Einstellungen			

	uto ∹ö∵ılı 88 ©
lcon	Funktion
So So	Einstellung der Motordrehzahl Ermöglicht das Eingreifen in die Verwaltungsleisten für Geschwindigkeit und Abschalttimer
AUTO	AUTO-Funktion Um den AUTO-Modus zu deaktivieren, drücken Sie eine andere Funktion dieses Menüs
4	Intensivgeschwindigkeit einstellen
24	24h-Funktion
×	Zurück zum vorherigen Menü
Ŀ	Motorabschalt-Timerfunktion

#### Menü zur Verwaltung des Beleuchtungssystems

	U AUTO 🔅 II 88 🕸								
lcon	Funktion								
	Einstellen der Intensität der Beleuchtung								
B	Einstellen der Farbtemperatur der Leuchten								
×	Zurück zum vorherigen Menü								

Menü zur Überwachung der Umgebungsparameter



	ט	AUTO	÷ò:-	ılı	00	\$
lcon	Funktion					
Ō	Einstellen des Es ist möglich,	Gartimers mehr als eine	n Timer zu set	zen		
$\oplus$	Browser-Zugar	ng				
Q	Fernzugriff per	Webcam				
×	Zurück zum vo	rherigen Meni	j			

#### Menü zur Verwaltung der Einstellungen

	Ċ	AUTO	÷ờ:-	ılı	00	
lcon	Funktion					
Ċ	Bildschirmsch	oner einsteller	1			
((r.	Wi-Fi-Verwaltu	ung				
	Assoziierte Sn Sie können m	nartphones ehr als ein Gei	ät koppeln			
4 4 4	Einstellungen	vornehmen				
×	Zurück zum vo	orherigen Men	ü			

#### Weitere Funktionen

lcon	Funktion
٦	BLINKEND = nicht mit dem Wi-Fi-Netzwerk verbunden
ا	FIX = mit dem Wi-Fi-Netzwerk verbunden

Weitere Details zu den Funktionen finden Sie im Benutzerhandbuch des Produkts.

```
B
```

# MONİTÖRÜN TEMEL FONKSİYONLARI

Başlangıç menüsü

Wed,	Mar 24, 2021 1:59 PM	7 Air Quality good	O 35.8 % 🌡 22.4 °C	() (D)
			ılı   88 ©	
Simge	Fonksiyonu			
Ċ	Cihazı açar/kapatır Diğer fonksiyonları etkinl sek ışık şiddetiyle açılır	eştirmeden önce	cihazı açın; ciha	z birinci hızda <b>OTOMATİK</b> modda ve en yü
AUTO	Motor hızı yönetim menü	sü		
- So				
-Ò-	Aydınlatma tesisatı yöne	tim menüsü		
11	Ortam parametreleri izler	me menüsü		
00	Uygulama yönetimi meni	üsü		
হ্	Ayar yönetimi menüsü			

	بار بې مىلە بار
Simge	Fonksiyonu
So So	Motor hızının ayarlanması Hız yönetim çubuklarına ve kapatma Zamanlayıcısına müdahale etmeye olanak tanır
AUTO	Otomatik fonksiyonu OTOMATİK modu devre dışı bırakmak için bu menünün başka bir fonksiyonuna basın
4	Yoğun hız ayarı
24	24 Saat Fonksiyonu
×	Önceki menüye döner
Ŀ	Motor kapatma Zamanlayıcısı fonksiyonu

#### Aydınlatma tesisatı yönetim menüsü

	Ċ	AUTO	÷Ŏ:	ılı	00	\$
Simge	Fonksiyo	onu				
	lşık şiddetin	i ayarlar				
6	İşıkların ren	k sıcaklığını aya	arlar			
×	Önceki men	lüye döner				

Ortam parametreleri izleme menüsü



Uygulama yönetimi menüsü

	ט	AUTO	÷ờ:-	ılı	00	₿
Simge	Fonksiyon	u				
Ō	Pişirme zama Birden çok Za	nlayıcısı ayarı manlayıcı ayar	layabilirsiniz			
	Tarayıcı erişir	ni				
Q	Uzak Web ka	merası erişimi				
×	Önceki menü	ve döner				

#### Ayar yönetimi menüsü

	ט	AUTO	÷ờ:-	ılı	00	
Simge	Fonksiyon	u				
6	Ekran koruyuc	u ayarı				
((r·	Wi-Fi Yönetim	i				
	Akıllı telefon ili Birden çok cih	şkilendirme azla ilişkilendiı	rebilirsiniz			
۹۹۹	Tercihler ayarı					
×	Önceki menüy	e döner				

#### Diğer fonksiyonlar

Simge	Fonksiyonu
	YANIP SÖNER = Wi Fi ağına bağlı değil
۱	SABİT YANAR = Wi-Fi ağına bağlı

Fonksiyonların diğer ayrıntıları için ürün kullanım kılavuzuna başvurun.



Αρχικό μενού

Wed, N	Mar 24, 2021 1:59 PM	7 Air Quality good	O 35.8 %	💩 22.4 °C	đ
			1. 1 0		
			111   0	00 छ। 	
Εικονίδιο	Λειτουργία				
Ċ	Ανάβει/σβήνει η συσκευ Προτού ενεργοποιήσετε γία <b>ΑUTO</b> στην πρώτη τ	ή τις άλλες λειτουργ αχύτητα και ο φωτ	ίες ανάψ ισμός στι	τε τη συσ η μέγιστη	κευή η οποία θα ενεργοποιηθεί σε λειτουρ- ένταση
AUTO	Μενού διαχείρισης ταχύ	τητας κινητήρα			·
-					
So l					
÷Ŏ.	Μενού διαχείρισης εγκα	ιάστασης φωτισμα	νÚ		
ılı	Μενού παρακολούθηση	ς παραμέτρων περ	ιβάλλοντο	ος	
00	Μενού διαχείρισης εφαρ	μογών			
হ্য	Μενού διαχείρισης ρυθμ	ίσεων			

Μενού διαχείρισης ταχύτητας κινητήρα

	ل ان ∻ن ۱۱ ۵۵ €
Εικονίδιο	Λειτουργία
Å	Ρύθμιση ταχύτητας κινητήρα Επιτρέπει την παρέμβαση στις γραμμές ελέγχου των ταχυτήτων και του Χρονοδιακόπτη απενεργοποίη- σης
AUTO	Αυτόματη λειτουργία Για να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία <b>ΑUTO</b> πατήστε κάποια άλλη λειτουργία αυτού του μενού
4	Ρύθμιση εντατικής ταχύτητας
24	Λειτουργία 24 ωρών
×	Επιστροφή στο προηγούμενο μενού
Ŀ	Λειτουργία Χρονοδιακόπτη απενεργοποίησης του κινητήρα

#### Μενού διαχείρισης εγκατάστασης φωτισμού

	ር	AUTO	÷Ŏ.	ılı	00 00	\$
Εικονίδιο	Λειτουργ	ία				
	Ρύθμιση της έντασης του φωτισμού					
8	Ρύθμιση της	ς θερμοκρασίας	; του χρώματος τ	του φωτισμού		
×	Επιστροφή	στο προηγούμε	νο μενού			

Μενού παρακολούθησης παραμέτρων περιβάλλοντος



	ט	AUTO	÷ờ:-	ılı	88	\$
Εικονίδιο	Λειτουργία	χ				
Ō	Ρύθμιση Χρο Μπορείτε να μ	νοδιακόπτη μα ουθμίσετε περι	γειρέματος σσότερους από	ό έναν Χρονοδια	ικόπτες	
$\oplus$	Πρόσβαση σ	rov Browser				
Q	Πρόσβαση σε	ε απομακρυσμέ	ένη webcam			
×	Επιστροφή σ	το προηγούμεν	ο μενού			

#### Μενού διαχείρισης ρυθμίσεων

	ር	AUTO	÷ờ:-	ılı	00	
Εικονίδιο	Λειτουργ	νία				
Ċ	Ρύθμιση sc	reensaver				
((r.	Διαχείριση	Wi-Fi				
	Σύνδεση sn Υπάρχει δυ	nartphone νατότητα σύνδες	της περισσότερ	οων από μία συσ	κευών	
4 4 4	Ρύθμιση πρ	οστιμήσεων				
×	Επιστροφή	στο προηγούμεν	ο μενού			

#### Άλλες λειτουργίες

Εικονίδιο	Λειτουργία
٦	ΑΝΑΒΟΣΒΗΝΕΙ = μη συνδεδεμένο στο δίκτυο Wi Fi
ا	ΣΤΑΘΕΡΟ = συνδεδεμένο στο δίκτυο Wi-Fi

Για περαιτέρω λεπτομέρειες σχετικά με τις λειτουργίες συμβουλευτείτε το εγχειρίδιο χρήσης του προϊόντος.



# VOORNAAMSTE FUNCTIES VAN HET DISPLAY

Startmenu

Wed, Ma	nr 24, 2021 1:59 PM	7 Air Quality good	O 35.8% d	§ 22.4 °C		Ġ	
		_					
		ف م <i>و</i> ا و	ılı   88	©			
Pictogram	Functie						
Ċ	Inschakeling/Uitschakeling and Schakel het apparaat in alvo <b>TO</b> , bij de eerste snelheid en	oparaat rens de andere met maximaal	e functies intense v	te activeren: erlichting geac	het apparaat wordt tiveerd	in de modus A	.U-
AUTO	Menu beheer snelheden moto	or					
- So							
÷Ò:	Menu beheer verlichtingssyst	eem					
11	Menu bewaking omgevingspa	arameters					
00	Menu beheer van de applicat	ies					
ହ	Menu beheer instellingen						
Menu beheer snelheden motor

	ل ان ∻ اا 88
Pictogram	Functie
Å	Instelling snelheid motor Er kan gehandeld worden op de balken voor het beheer van de snelheden en van de timer voor uitscha- keling
AUTO	Functie automatisch Druk op een andere functie van dit menu om de modus <b>AUTO</b> te deactiveren
4	Instelling intensieve snelheid
24	Functie 24h
×	Terug naar het vorige menu
Ŀ	Functie Timer voor uitschakeling van de motor

#### Menu beheer verlichtingssysteem

	J AUT		11	00	\$
Pictogram	Functie				
- <b>.</b>	Instelling intensiteit va	n de verlichting			
B	Instelling van de kleur	emperatuur van de v	verlichting		
×	Terug naar het vorige	menu			



Menu beheer van de applicaties

	ט	AUTO	ÿ	ılı	80	\$
Pictogram	Functie					
Ō	Instelling Kool Er kunnen me	ktimer erdere timers v	worden ingeste	eld		
	Opening Brow	/ser				
Q	Toegang tot e	xterne webcan	ı			
×	Terug naar he	t vorige menu				

#### Menu beheer instellingen

	ט	AUTO	ò.	ılı	00	
Pictogram	Functie					
Ċ	Instelling scre	ensaver				
((r·	Beheer Wifi					
	Koppeling sm Er kunnen me	artphone eerdere appara	ten gekoppeld	worden		
h h h	Instelling favo	prieten				
×	Terug naar he	et vorige menu				

#### Overige functies

Pictogram	Functie
٦	KNIPPEREND = niet verbonden met het wifinetwerk
ا	CONTINU BRANDEND = verbonden met het wifinetwerk

Verwijs voor meer informatie over de functies naar de gebruikershandleiding van het product.



## ОСНОВНИ ФУНКЦИИ НА МОНИТОРА

Начално меню

Wed, I	Mar 24, 2021 1:59 PM	7 Air Quality good	Ô 35.8 % 🕹 22.4 ℃	ත	
			ılı   88 🕸		
Икона	Функция				
Ċ	Включва/Изключва уст Преди да активирате AUTO на първа скорос	ройството другите функции, т и светлините на	, включете устройст максимален интенз	твото, което ще се активира итет	в режим
AUTO	Меню управление на с	корост на мотор			
∂ €					
÷Ò	Меню управление на и	нсталация за осве	етление		
11	Меню за наблюдение н	а параметрите на	а помещението		
00	Меню за управление на	априложения			
হ্য	Меню управление на на	астройки			

	ا) ∧
Икона	Функция
<i>S</i> o	Настройка на скорост на мотор Позволява да се работи върху лентите за управление на скоростта и Таймера за изключване
AUTO	Функция автоматичен режим За да се деактивира режим AUTO, натиснете друга функция на това меню
4	Настройка на интензивна скорост
24	Функция 24h
×	Връщане към предходното меню
Ŀ	Функция Таймер за изключване на мотора

#### Меню управление на инсталация за осветление

	Ľ)	AUTO	÷Ŏ;	ılı	00	\$
Икона	Функция					
- <b>`</b> .	Задаване на интензитет на светлините					
B	Задава темп	ературата, ци	вят на светлини	те		
×	Връщане към	и предходнот	о меню			



(	ט	AUTO	÷ờ.	ılı	00	€
Икона	Функция					
Ō	Настройка Таї Възможно е д	ймер за готве а настроите і	ене 10вече от един	і Таймер		
	Достъп до Бра	аузъра				
Q	Достъп до дис	танционна ка	амера			
×	Връщане към	предходното	меню			

#### Меню управление на настройки

	Ċ	AUTO	÷ờ:-	ılı	00	
Икона	Функция	1				
Ô	Задаване н	а скрийнсейвър	)			
((ŗ	Управлени	e Wi-Fi				
	Свързване Възможно	на смартфон е да се свърже і	повече от едн	о устройство		
۵ ۱ ۱	Настройка	на предпочитан	Я			
×	Връщане к	ъм предходното	меню			

#### Други функции

Икона	Функция
	МИГАЩ = не е свързан към Wi-Fi мрежа
۲	ФИКСИРАН = свързан към Wi-Fi мрежа

За повече подробности относно функциите, консултирайте ръководството за потребителя на продукта.



Menu początkowe

We	ed, Mar 24, 2021 1:59 PM	7 Air Quality good	Ô 35.8 %	<b>&amp;</b> 22.4 ℃	đ
			ılı   8	\$ \$	
Ikona	Funkcja				
Ċ	Włącza/Wyłącza urządze Przed uaktywnieniem inr szej prędkości i światła z	enie nych funkcji urucho apalą się z maksyr	omić urza malnym r	dzenie, k atężenier	tóre uaktywni się w trybie <b>AUTO</b> na pierw n
AUTO	Menu do zarządzania pre	ędkością silnika			
-					
୍ ୧୫					
-Ò-	Menu do zarządzania ins	stalacją oświetlenia	1		
ılı	Menu do monitorowania	parametrów środo	wiska		
00	Menu do zarządzania ap	likacjami			
হ	Menu do zarządzania us	tawieniami			

Menu do zarządzania prędkością silnika

	ا، ∻ اا 88 €
Ikona	Funkcja
So	Ustawianie prędkości silnika Umożliwia zarządzanie prędkością i Czasomierzem wyłączenia
AUTO	Funkcjonowanie automatyczne W celu wyłączenia trybu AUTO nacisnąć na inną funkcję w tym menu
4	Ustawia prędkość intensywną
24	Funkcjonowanie 24h
×	Powraca do poprzedniego menu
Ŀ	Funkcjonowanie czasomierza wyłączenia silnika

#### Menu do zarządzania instalacją oświetlenia

	Ċ	AUTO	Ņ.	ılı	00	\$
Ikona	Funkcja					
	Ustawia poziom natężenia świateł					
6	Ustawia te	mperaturę kolori	u świateł			
×	Powraca d	o poprzedniego	menu			

Menu do monitorowania parametrów środowiska



(	ט	AUTO	ò.	ili	00	¢
Ikona	Funkcja					
Ō	Ustawienie cz Istnieje możli	zasomierza got wość ustawieni	owania a większej ilośo	ci czasomierzy		
	Dostęp do prz	zeglądarki				
Q	Dostęp do zd	alnego sterowa	inia kamerą inte	ernetową		
×	Powraca do p	ooprzedniego m	ienu			

#### Menu do zarządzania ustawieniami

	С U	AUTO	÷ờ:-	ılı	00	\$
Ikona	Funkcja					
Ó	Ustawia wy	gaszacz ekranu				
((r·	Zarządzani	e Wi-Fi				
	Parowanie Istnieje moz	smartfona żliwość sparowar	ia większej ilos	ści urządzeń		
<b>å</b> å	Ustawianie	preferencji				
×	Powraca do	o poprzedniego m	nenu			

Inne funkcje

Ikona	Funkcja
Ô	MIGAJĄCE = nie połączony z siecią Wi Fi STAŁE = połączone z siecią Wi Fi

Więcej szczegółowych informacji dotyczących dostępnych funkcji w instrukcji obsługi produktu.



Začetni meni

Wed, N	lar 24, 2021 1:59 PM	7 Air Quality good	Ô 35.8 % 🌡 22.4 ℃	6
		U   % *	ılı ∣ 88 @	
Ikona	Funkcija			
Ċ	Prižge / ugasne napravo Pred aktiviranjem ostalih ke pa z največjo jakostjo	i funkcij vklopite na	apravo, ki se bo v r	ačinu AUTO aktivirala s prvo hitrostjo, luč-
AUTO	Meni upravljanja hitrosti	motorja		
So				
÷Ò	Meni upravljanja razsvet	ljave		
ılı	Meni spremljanja okoljsk	ih parametrov		
00	Meni upravljanja aplikaci	j		
Ø	Meni upravljanja nastavi	tev		

Meni upravljanja hitrosti motorja

	uto خ: اا 88 ©
Ikona	Funkcija
Å	Nastavitev hitrosti motorja Omogoča uporabo vrstic za upravljanje hitrosti in časovnik za izklop
AUTO	Funkcija avtomatsko Za izklop načina <b>AUTO</b> pritisnite drugo funkcijo tega menija
4	Nastavite intenzivno hitrost
24	Funkcija 24h
×	Vrni se v prejšnji meni
Ŀ	Funkcija časovnika za izklop motorja

#### Meni upravljanja razsvetljave

	مىتە 🔅 ا 😵 😂
Ikona	Funkcija
	Nastavi jakost luči
6	Nastavi temperaturo barve luči
×	Vrni se v prejšnji meni

Meni spremljanja okoljskih parametrov



Meni upravljanja aplikacij

	ט	AUTO	÷ờ:-	ılı	00	\$
Ikona	Funkcija					
Ō	Nastavitev čas Lahko nastavi	sovnika za kuh te več časovni	anje kov			
	Dostop do brs	kalnika				
Q	Dostop do odo	daljene spletne	e kamere			
×	Vrni se v prejš	nji meni				

#### Meni upravljanja nastavitev

	ር	AUTO	÷ờ:-	ılı	00	\$
Ikona	Funkcija	l				
Ċ	Nastavi ohr	ranjevalec zaslon	а			
((ŗ	Upravljanje	e WiFi-ja				
	Poveži par Lahko pove	netni telefon ežete več naprava	a			
4 4 4	Nastavitev	preferenc				
×	Vrni se v pr	rejšnji meni				

#### Druge funkcije

Ikona	Funkcija
٦	UTRIPA = ni povezano z WiFi omrežjem
ا	NEPREKINJÉNO = povezano z WiFi omrežjem

Za več podrobnosti o funkcijah glejte uporabniški priročnik izdelka.

# OSNOVNE FUNKCIJE MONITORA

Početni izbornik

Wed, M	/lar 24, 2021 1:59 PM	7 Air Quality good	Ô 35.8% 🕹 22.4℃	đ
		्र छ ्र छ ्र	ılı   88 ©	
Ikona	Funkcija			
Ċ	Pali/Gasi uređaj Prije aktiviranja drugih fu tla na maksimalnom inte	inkcija upalite ureo nzitetu	đaj koji će se aktivi	irati u modalitetu <b>AUTO</b> u prvoj brzini i svje
AUTO	Izbornik upravljanja brzir	nom motora		
₽				
÷Ò.	Izbornik upravljanja uređ	ajem za osvjetljen	je	
ılı	Izbornik za nadzor parar	netara okoline		
00	Izbornik za upravljanje a	plikacijama		
হ্	Izbornik za upravljanje p	ostavkama		

Izbornik upravljanja brzinom motora

	ل ان ∻ اا 88
Ikona	Funkcija
So So	Postavljanje brzine motora Omogućava interveniranje na rešetkama za upravljanje brzinama i Mjeriteljem vremena za gašenje
AUTO	Automatska funkcija Za deaktiviranje modaliteta AUTO pritisnite drugu funkciju iz ovog izbornika
4	Postavlja intenzivnu brzinu
24	Funkcija 24 sata
×	Vraća na prethodni izbornik
Ŀ	Funkcija mjeritelja vremena za gašenje motora

#### Izbornik upravljanja uređajem za osvjetljenje

	<b>Ј</b> АЛТО	÷Ó.	ılı	00	\$
Ikona	Funkcija				
	Postavlja intenzitet svjeta	la			
6	Postavlja temperaturu bo	je svjetala			
×	Vraća na prethodni izbori	nik			

Izbornik za nadzor parametara okoline



(	ט	AUTO	÷ờ:-	ılı	88	\$
Ikona	Funkcija					
Ō	Postavljanje n Moguće je po	njeritelja vreme staviti više od j	na pečenja ednog mjeritelj	a vremena		
	Pristup pretra	živaču				
Q	Daljinski pristi	up internet kan	ieri			
×	Vraća na pret	hodni izbornik				

#### Izbornik za upravljanje postavkama

	י ני	AUTO	÷ờ.	ılı	Ç	00	\$
Ikona	Funkcija						
	Postavlja čuvara :	zaslona					
((r·	Upravljanje bežič	nom mrežor	n				
	Pridružuje pameti Moguće je pridruž	ni telefon ziti više od je	ednog uređaja				
۹% ۱	Postavljanje prefe	erencija					
×	Vraća na prethod	ni izbornik					

#### Druge funkcije

Ikona	Funkcija
	TREPEREĆE = nije povezano na bežičnu mrežu
۲	FIKSNO = povezano na bežičnu mrežu

Za najnovije pojedinosti o funkcijama pogledajte priručnik za uporabu proizvoda.

# MONITORI PEAMISED FUNKTSIOONID

Start-menüü

v	Ved, Mar 24, 2021 1:59 PM	7 Air Quality good	O 35.8% 🕹 22.4	°C	ſ۵
			ılı   88 ©		
lkoon	Funktsioon				
U U	Lülitab seadme sisse/väl Enne muude funktsioonid rusel ja tuled lülituvad sis	ja de aktiveerimist lü sse maksimaalse i	litage seade sis ntensiivsusega	se, see aktiveerub režiimis AU	FO esimesel kii-
AUTO	Mootori kiiruse haldamise	e menüü			
مَ <del>لَ</del>	,				
÷Ò.	Valgustussüsteemi halda	imise menüü			
11	Ümbritsevate parameetri	te jälgimise menü	ü		
80	Rakenduste haldamise n	nenüü			
হ্	Seadete haldamise meni	üü			

	ل ال ∻ ال 88
lkoon	Funktsioon
So So	Mootori kiiruse seadistamine Võimaldab kasutada kiiruse reguleerimise ribasid ja toite väljalülitamise taimerit
AUTO	Automaatfunktsioon Režiimi AUTO väljalülitamiseks vajutage selles menüüs mõnda muud funktsiooni
4	Intensiivse kiiruse määramine
24	24 h funktsioon
×	Tagasi eelmisesse menüüsse
Ŀ	Mootori väljalülitamistaimeri funktsioon

### Valgustussüsteemi haldamise menüü

	Ċ	AUTO	÷Ģ:	ılı	00	\$
lkoon	Funktsio	on				
	Tulede inter	nsiivsuse määra	amine			
6	Tulede värv	itooni määramii	ne			
×	Tagasi eelm	nisesse menüüs	se			

Ümbritsevate parameetrite jälgimise menüü



Rakenduste haldamise menüü

	ט	AUTO	ò.	ılı	88	\$
lkoon	Funktsioo	n				
Ō	Keetmisaja m Võimalik on m	ääramine läärata mitu tai	meri aega			
	Juurdepääs b	rauserile				
Q	Kaugjuurdepä	äs veebikaam	erale			
×	Tagasi eelmis	esse menüüss	e			

#### Seadete haldamise menüü

(	L) AUTO	ò -ờ:-	ılı	00	
lkoon	Funktsioon				
Ċ	Ekraanisäästja määrar	nine			
((r·	WiFi haldamine				
	Nutitelefoni ühendamir On võimalik ühendada	e mitu seadet			
h h h	Eelistuste seadistamin	9			
×	Tagasi eelmisesse me	nüüsse			

#### Muud funktsioonid

lkoon	Funktsioon
٦	VILGUB = pole WiFi-võrguga ühendatud
ا	PIDEV TULI = WiFi-võrguga ühendatud

Lisateavet funktsioonide kohta leiab toote kasutusjuhendist.



Úvodní menu

	Wed, Mar 24, 2021 1:59 PM	7 Air Quality good	O 35.8% 🜡	22.4 °C	đ
			ılı   88	©	
Ikona	Funkce				
Ĺ,	Zapíná/vypíná zařízení Před aktivací dalších fur světly o maximální intenz	nkcí zapněte zaříz zitě	ení, které s	se aktiv	ruje v režimu AUTO na první rychlost a se
AUT	0 Nabídka správy rychlosti	motoru			
_					
S S	0				
ò	Nabídka správy systému	osvětlení			
ıl	Nabídka monitoringu par	ametrů prostředí			
	Nabídka správy aplikací				
\$	Nabídka správy nastave	ní			

Nabídka správy rychlosti motoru

	ل ال ∻ ال 88
Ikona	Funkce
So So	Nastavení rychlosti motoru Umožňuje zasahovat do lišt správy rychlosti a časovače vypnutí
AUTO	Automatická funkce Pro deaktivaci režimu AUTO stiskněte jinou funkci této nabídky
4	Nastaví intenzivní rychlost
24	Funkce 24h
×	Vrátí se na předchozí nabídku
Ŀ	Funkce časovače vypnutí motoru

#### Nabídka správy systému osvětlení

	IJ AUTO 🤃 II 88 🕸						
Ikona	Funkce						
	Nastaví intenzitu světel						
6	Nastaví teplotu barvy světel						
×	Vrátí se na předchozí nabídku						

Nabídka monitoringu parametrů prostředí



Nabídka správy aplikací

	ט	AUTO	ò.	ılı	80	\$
Ikona	Funkce					
Ō	Nastavení čas Je možné nas	sovače vaření stavit více než j	eden časovač			
	Přístup do pro	ohlížeče				
Q	Přístup ke vzo	dálené webové	kameře			
×	Vrátí se na př	edchozí nabídł	ĸu			

#### Nabídka správy nastavení

	رار. ا	AUTO	÷ờ:-	ılı	00	\$
Ikona	Funkce					
6	Nastaví spořič o	obrazovky				
((r	Správa Wi-Fi					
	Spáruje chytrý f Je možné spáro	elefon ovat více než	jedno zařízení			
-	Nastavení prefe	erencí				
×	Vrátí se na přec	lchozí nabídk	(U			

#### Další funkce

Ikona	Funkce
٦	BLIKÁ = nepřipojeno k síti Wi Fi
ا	SVÍTÍ = připojeno k síti Wi-Fi

Další podrobnosti o funkcích naleznete v návodu k použití výrobku.



Úvodné menu

We	ed, Mar 24, 2021 1:59 PM	7 Air Quality good	O 35.8% 🌡 22.4°C	衛
		<u>ن</u> ې وو ا	ılı   % ©	
Ikona	Funkcia			
Ċ	Zapne/vypne zariadenie Pred aktiváciou ďalších so svetlami na najvyššej	funkcií zapnite zar intenzite	iadenie, ktoré sa	aktivuje v režime AUTO, pri prvej rýchlosti a
AUTO	Menu správa rýchlosti m	otora		
-				
<u> </u> %				
÷Ò	Menu správa osvetľovac	ieho zariadenia		
ılı	Menu monitorovanie para	ametrov prostredia	l	
88	Menu správa aplikácií			
হ্	Menu správa nastavení			

Menu správa rýchlosti motora

	ا، ∻ اا 88 €
Ikona	Funkcia
<i>S</i> o	Nastavenie rýchlosti motora Umožňuje zásah na lištách správy rýchlostí a časovača vypnutia
AUTO	Funkcia automatický režim Ak chcete deaktivovať režim <b>AUTO</b> , stlačte ktorúkoľvek inú funkciu v tomto menu
4	Nastaví intenzívnu rýchlosť
24	Funkcia 24h
×	Vráti sa do predchádzajúceho menu
Ŀ	Funkcia Časovač vypnutia motora

#### Menu správa osvetľovacieho zariadenia

	^ ^	лито	ılı	88	\$
Ikona	Funkcia				
- <b>)</b>	Nastaví intenzitu s	vetiel			
B	Nastaví farebný tó	n svetiel			
×	Vráti sa do predcha	ádzajúceho menu			

Menu monitorovanie parametrov prostredia



Menu správa aplikácií

	ט	AUTO	ÿ	ılı	00	\$
Ikona	Funkcia					
Ō	Nastavenie Č Je možné nas	asovača varen staviť viac časo	ia vačov			
$\oplus$	Prístup k preł	nliadaču				
Q	Prístup k vzdi	alenej webkarr	ere			
×	Vráti sa do pr	edchádzajúceh	o menu			

#### Menu správa nastavení

	U AUTO	÷ờ:-	ılı	00	
Ikona	Funkcia				
Ċ	Nastavenie screensave	ra			
((r·	Správa Wi-Fi				
	Spáruje smartfón Je možné spárovať viad	zariadení			
¢¢	Nastavenie preferencií				
×	Vráti sa do predchádza	úceho menu			

#### Ďalšie funkcie

Ikona	Funkcia
٦	BLIKÁ = nepripojené k sieti WiFi
ا	SVIETI = pripojené k sieti WiFi

Bližšie informácie o jednotlivých funkciách sú uvedené v návode na používanie výrobku.

```
RO
```

## FUNCȚIILE PRINCIPALE ALE MONITORULUI

Meniu inițial

Wed, Ma	r 24, 2021 1:59 PM	7 Air Quality good	Ô 35.8 %	💩 22.4 °C	đ
	~		ili   1	88 ©	
Pictogramă	Funcție				
Ċ	Pornește/Oprește dispozi Înainte de a activa celela teză, iar luminile vor fi la i	tivul Ite funcții, porniți c intensitate maximă	dispozitiv á	ul care se	e va activa în modul AUTOMAT la prima vi-
AUTO	Meniul de gestionare a tu	rației motorului			
- So					
÷Ò	Meniul de gestionare a si	stemului de ilumin	at		
	Meniul de monitorizare a	parametrilor ambi	entali		
00	Meniul de gestionare a ap	olicațiilor			
হ্	Meniul de gestionare a se	etărilor			

	ا، ∻ اا 88 €
Pictogramă	Funcție
So So	Reglarea turației motorului Vă permite să interveniți asupra barelor de gestionare a vitezei și a temporizatorului de oprire
AUTO	Funcția automată Pentru a dezactiva modul AUTOMAT, apăsați o altă funcție din acest meniu
4	Setați viteza intensivă
24	Funcție 24h
×	Reveniți la meniul anterior
Ŀ	Funcția Temporizator de oprire a motorului

#### Meniul de gestionare a sistemului de iluminat

	ט	AUTO	÷Ģ:	11	00	\$
Pictogramă	Funcție					
	Setați intensi	itatea luminilor				
B	Setați temperatura culorii luminilor					
×	Reveniți la m	eniul anterior				

Meniul de monitorizare a parametrilor ambientali



	ט	AUTO	÷ờ	ılı	00	₿
Pictogramă	Funcție					
Ō	Setarea Tem Pot fi setate r	porizatorului de nai multe Temp	e gătit porizatoare			
$\oplus$	Acces la Brov	wser				
Q	Acces la cam	iera web de la o	distanță			
×	Reveniți la m	eniul anterior				

#### Meniul de gestionare a setărilor

	L) AUTO Č. II 88 😥
Pictogramă	Funcție
Ċ	Setați screensaver-ul
((r·	Gestionare Wi-Fi
	Asociați smartphone-ul Pot fi asociate mai multe dispozitive
۹۹۹ ۱۹۹	Setarea preferințelor
×	Reveniți la meniul anterior

Alte funcții

Pictogramă	Funcție
٦	INTERMITENTĂ = nu este conectat la rețeaua WiFi
ا	FIXĂ = este conectat la rețeaua WiFi

Pentru detalii suplimentare despre funcții, consultați manualul de utilizare al produsului.



Sākotnējā izvēlne

Wed, Ma	r 24, 2021 1:59 PM	7 Air Quality good	Ô 35.8% 🌡 22.4°C		ð
			ılı   88 ©		
Ikona	Funkcija				
Ċ	leslēdz/izslēdz ierīci Pirms citu funkciju aktivi mām ar maksimālo inten	zēšanas ieslēdziet sitāti	ierīci, kas ieslēc	Izas režīmā <b>AUTO</b> ar pirmo ātro	umu, un gais-
AUTO	Motora apgriezienu skait	a regulēšanas izvē	elne		
с. Д					
÷Ò.	Apgaismošanas sistēma	s vadības izvēlne			
	Vides parametru monitor	inga izvēlne			
00	Lietotņu pārvaldības izvē	blne			
ত্ত	lestatījumu pārvaldības i	zvēlne			
Ikona	Funkcija				
----------	---				
<i>₽</i>	Motora ātruma iestatīšana Ļauj mainīt ātruma vadības joslu un izslēgšanas taimeri				
AUTO	Automātiska funkcija Lai deaktivizētu režīmu <b>AUTO</b> , šajā izvēlnē nospiediet citu funkciju				
4	lestatiet intensīvu ātrumu				
24	Funkcija '24h'				
×	Atgriezties iepriekšējā izvēlnē				
Ŀ	Motora izslēgšanas taimera funkcija				

# Apgaismošanas sistēmas vadības izvēlne

	ل مىتە بار 20 مىل
Ikona	Funkcija
	lestata gaismas intensitāti
B	lestata gaismas krāsu temperatūru
×	Atgriezties iepriekšējā izvēlnē

Vides parametru monitoringa izvēlne



Lietotņu pārvaldības izvēlne

(	ט	AUTO	÷ờ;-	ılı	00	\$
Ikona	Funkcija					
Ō	Gatavošanas Ir iespējams i	taimera iestatī estatīt vairākus	šana taimerus			
$\oplus$	Piekļuve pārli	īkprogrammai				
Q	Attālā piekļuv	e tīmekļa kame	erai			
×	Atgriezties iep	oriekšējā izvēln	ē			

## lestatījumu pārvaldības izvēlne

	ال	AUTO	÷ờ:-	ılı	00	\$
Ikona	Funkcija					
6	Ekrānsaudzētā	ja iestatīšana				
((r·	Wi-Fi pārvaldīb	а				
	Viedtālruņa sav Ir iespējams sa	rienošana pār istīt vairākas	ī ierīces			
-	Preferenču iest	atījums				
×	Atgriezties iepri	iekšējā izvēln	ē			

# Citas funkcijas

Ikona	Funkcija
٦	MIRGO = nav izveidots savienojums ar Wi Fi tīklu
ا	DEG VIENMĒRĪGI = izveidots savienojums ar Wi Fi tīklu

Sīkāku informāciju par funkcijām skatiet izstrādājuma lietotāja rokasgrāmatā.

PAGRINDINĖS MONITORIAUS FUNKCIJOS

Pradinis meniu

Wed, Ma	r 24, 2021 1:59 PM	7 Air Quality good	Ô 35.8% 🌡 22.4℃		6
			III   86 छ 		
Piktograma	Funkcija				
Ċ	ljungia / išjungia prietaisa Prieš suaktyvindami kita greičiu ir lempos degs m	ą s funkcijas, ijunkit aksimaliu intensyv	e prietaisą, kuris umu	bus suaktyvintas režime	AUTO veikti pirmu
AUTO	Variklio greičio valdymo	meniu			
-					
୍ୟି					
÷Ò	Apšvietimo įrangos valdy	rmo meniu			
ılı	Aplinkos parametrų steb	ėjimo meniu			
00	Programų valdymo meni	u			
ত	Nustatymų valdymo men	iu			

Variklio greičio valdymo meniu

	ل ان ∻ اا 88
Piktograma	Funkcija
So So	Variklio greičio nustatymas Galima reguliuoti greičio valdymo juostas ir išjungimo laikmatį
Αυτο	Automatinė funkcija Norėdami išjungti režimą <b>AUTO</b> , paspauskite kitą šio meniu funkciją
4	Nustato intensyvų greitį
24	Funkcija "24 val."
×	Grįžta į ankstesnį greitį
Ŀ	Variklio išjungimo laikmačio funkcija

# Apšvietimo įrangos valdymo meniu

	۵۱ ک	ло	÷Ŏ.	ılı	00 00	\$
Piktograma	Funkcija					
- <b>.</b>	Nustato lempų inter	nsyvumą				
B	Nustato lempų spal	vos tempe	eratūrą			
×	Grįžta į ankstesnį g	reitį				

Aplinkos parametrų stebėjimo meniu



Programų valdymo meniu

(	ט	AUTO	÷ờ:-	ılı	88	\$
Piktograma	Funkcija					
Ō	Maisto ruošin Galima nusta	no laikmačio nu tyti daugiau ne	istatymas gu vieną laikma	atį		
	Prieiga prie n	aršyklės				
Q	Prieiga prie n	uotolinės kame	ros			
×	Grįžta į ankst	esnį greitį				

# Nustatymų valdymo meniu

	<b>ј</b> алто	Ņ.	ılı	00	
Piktograma	Funkcija				
Ċ	Nustatyti ekrano užsklandą				
((r·	Wi-Fi valdymas				
	Susieti išmanųjį telefoną Galima susieti daugiau negu	ı vieną prietaisą			
<b>å</b> åå	Parinkčių nustatymas				
×	Grįžta į ankstesnį greitį				

# Kitos funkcijos

Piktograma	Funkcija
٦	MIRKSI = neprisijungta prie Wi-Fi tinklo
ا	DEGA NUOLAT = prisijungta prie Wi-Fi tinklo

Papildomą informaciją apie funkcijas žiūrėkite produkto naudojimo vadove.



Kezdeti menü

Wed, M	ar 24, 2021 1:59 PM	7 Air Quality good	O 35.8% 🜡 2	12.4 °C		۲ ۲
		<u>ن</u> ه به ا	ılı   88	٥		
lkon	Funkció					
Ċ	Bekapcsolja/Kikapcsolja A többi funkció aktiválás egyes sebességen és ma	a készüléket sa előtt kapcsolja aximális intenzitás	be a készülé ú fényekkel	eket, amely Al	<b>UTO</b> üzemmódban f	og aktiválódni,
AUTO	Motor sebessége kezelő	menü	,			
ag						
÷ò:	Világító berendezés keze	előmenü				
11	Környezeti paraméterek	monitorálása men	ü			
00	Alkalmazások kezelőmei	านื				
ହ	Beállítások kezelőmenü					

Motor sebessége kezelőmenü

	ل ان ∻ اا 88
lkon	Funkció
Å	Motor sebességének beállítása Lehetővé teszi, hogy beavatkozzon a sebességkezelő sávokon és a lekapcsolási Időzítőn
AUTO	Automata funkció Az AUTO üzemmód kikapcsolásához nyomja meg a menü egy másik funkcióját
4	Intenzív sebesség beállítása
24	24h funkció
×	Vissza az előző menühöz
Ŀ	Motor kikapcsolási időzítő funkció

# Világító berendezés kezelőmenü

	ָי ט	AUTO	÷Ö.	ılı	00	\$
lkon	Funkció					
- <b>.</b>	Fény intenzitásának beállítása					
B	Fény színhőmé	rsékletének	beállítása			
×	Vissza az előző	ó menühöz				

Környezeti paraméterek monitorálása menü



Alkalmazások kezelőmenü

	ט	AUTO	ò.	ılı	00	\$
lkon	Funkció					
Ō	Főzési időzítá Be lehet állíta	ő beállítása ani több Időzítés	it			
$\oplus$	Belépés a Bö	ngészőbe				
Q	Belépés távo	li webcamhoz				
×	Vissza az elő	ző menühöz				

#### Beállítások kezelőmenü

	ר נ	AUTO	ò.	ılı	00	\$
lkon	Funkció					
6	Képernyővéo	dő beállítása				
((r·	Wi-Fi kezelé	se				
	Okostelefon Több készüle	társítása éket is társíthat				
h h h	Kedvencek b	peállítása				
×	Vissza az elő	őző menühöz				

## További funkciók

lkon	Funkció
٦	VILLOGÓ = nincs csatlakoztatva a Wi Fi hálózathoz
	ÁLLANDÓ = csatlakoztatva a Wi -Fi hálózathoz

A funkciók további részleteiért tekintse meg a termék használati utasítását.



# ОСНОВНИ ФУНКЦИИ НА МОНИТОРОТ

Почетно мени

Wed, I	Mar 24, 2021 1:59 PM	7 Air Quality good	Ô 35.8 % 🕹 22.4 ℃	ක	
		(U)   99 🔅	ılı   % ₿		
Икона	Функција				
Ċ	Го вклучува/исклучува Пред да ги активират АВТОМАТСКИ во прва	уредот е другите функц брзина а осветл	ии, вклучете го увањето на макси	уредот што ќе се активира во мална јачина	режимот
AUTO	Мени за управување со	о брзината на мот	горот	<b>,</b>	
A D					
-ò.	Мени за управување со	осветлувањето			
ılı	Мени за мониторинг и г	параметри за жие	отната средина		
00	Мени за управување со	апликациите			
হ্	Мени за управување со	поставките			

(	ا، ∻ اا 88 €
Икона	Функција
So So	Поставување на брзината на моторот Овозможува интервенирање на лентите за управување со брзините и со тајмерот за исклучување
AUTO	Автоматска функција За да го деактивирате режимот <b>АВТОМАТСКИ</b> притиснете друга функција од ова мени
4	Поставување на интензивна брзина
24	Функција 24ч
×	Се враќа на претходното мени
Ŀ	Функција на тајмер за исклучување на моторот

#### Мени за управување со осветлувањето

	Ċ	AUTO	÷Ŏ:	ılı	00	ଡ
Икона	Функција	a				
- <b>.</b>	Ја поставува јачината на осветлувањето					
6	Ја поставув	а температура	ата на бојата на	осветлувањето		
×	Се враќа на	а претходното	мени			



	ט	AUTO	÷ờ:-	ılı	80	\$
Икона	Функција					
Ō	Поставување Може да се г	е на тајмер за юстават повеќ	готвење је од еден тајм	iep		
	Пристап до г	ірегледувачот				
Q	Пристап до д	алечинска веб	5-камера			
×	Се враќа на	претходното м	ени			

#### Мени за управување со поставките

	Ċ	AUTO	<u>ې</u> ن	ılı	00	
Икона	Функција					
Ċ	Го поставува	и чуварот на ен	фанот			
((r·	Wi-Fi управу	вање				
	Спарува со г Може да се с	аметен телеф спарат повеќе	он од еден уред			
-	Поставување	е на претпочит	ани вредности	1		
×	Се враќа на	претходното м	ени			

#### Други функции

Икона	Функција
Ô	ТРЕПКА = не е поврзано на Wi Fi мрежата ПОСТОЈАНО = поврзано на Wi-Fi мрежата

За повеќе информации на функциите погледнете го прирачникот користен од производот.



# FUNKSIONET KRYESORE TË MONITORIT

Menuja fillestare

Wed, Ma	ır 24, 2021 1:59 PM	7 Air Quality good	O 35.8 % 🜡	22.4 °C	෯
			111   88	0	
Ikona	Funksioni				
Ċ	Ndez/fik pajisjen Para se të aktivizoni fun shpejtësinë e parë dhe d	ksionet e tjera, ndi ritat me intensitet i	iqni pajisjen maksimal	që do të aktivizohet në m	odalitetin <b>automatik</b> me
AUTO	Menuja e menaxhimit të	shpejtësisë së mo	torit		
Ś					
-Ò-	Menuja e menaxhimi i im	piantit të ndriçimit			
111	Menuja e monitorimit të p	parametrave të am	bientit		
00	Menuja e menaxhimit të	aplikacioneve			
ত্ত	Menuja e menaxhimit të	cilësimeve			

Menuja e menaxhimit të shpejtësisë së motorit

	ا، ∻ مت∎ ل
Ikona	Funksioni
Å	Konfigurimi i shpejtësisë së motorit Mundëson ndërhyrjen në shiritat e menaxhimit të shpejtësisë dhe të kohëmatësit të fikjes
AUTO	Funksioni automatik Për të çaktivizuar modalitetin <b>automatik</b> , shtypni një funksion të kësaj menuje
4	Konfigurimi i shpejtësisë intensive
24	Funksionim 24 orë
×	Kthehu në menunë e mëparshme
Ŀ	Funksioni i kohëmatësit të fikjes së motorit

# Menuja e menaxhimi i impiantit të ndriçimit

	ር	AUTO	÷Ŏ:	ılı	00	\$
Ikona	Funksion	i				
	Konfiguron intensitetin e dritave					
6	Konfiguron t	emperaturën e	ngjyrës së dritav	/e		
×	Kthehu në m	nenunë e mëpa	rshme			

Menuja e monitorimit të parametrave të ambientit



	ט	AUTO	ò.	ılı	000000	₿
Ikona	Funksioni					
Ō	Konfigurimi i k Është e mund	ohëmatësit të ur të konfiguro	gatimit ni më shumë s	e një kohëmatës		
$\oplus$	Hyrja në shfle	tues				
Q	Hyrja në një k	amerë në dista	incë			
×	Kthehu në me	nunë e mëpars	shme			

#### Menuja e menaxhimit të cilësimeve

	С U	AUTO	÷ờ:-	ılı	00	
Ikona	Funksio	ni				
Ó	Konfigurim	i i screensaver-it				
((r·	Menaxhimi	i Wi-Fi				
	Lidh smarti Mund të lid	fonin Ihni më shumë se	një pajisje			
<b>å</b> å	Konfigurim	i i preferencave				
×	Kthehu në	menunë e mëpar	shme			

## Funksione të tjera

Ikona	Funksioni
٦	PULSON = nuk është lidhur me rrjetin Wi Fi
ا	FIKSE = lidhur me rrjetin Wi-Fi

Për detaje të mëtejshme të funksioneve, referojuni manualit të përdorimit të produktit.



Почетни мени

Wed, M	ar 24, 2021 1:59 PM	7 Air Quality good	🔿 35.8 % 🌡 22.4 °C		Ġ
		U   % *	ılı   88 🕸		
Икона	Функција				
Ċ	Укључује/искључује уре Пре активирања остал брзином и светла макс	еђај их функција, укљ ималним интензи	учите уређај који тетом	ће се активирати у АУТО	режиму првом
AUTO	Мени за управљање бр	эзином мотора			
So					
Ò.	Мени за управљање си	ІСТЕМОМ ОСВЕТЉЕІ	ња		
11	Мени за надгледање па	араметара околин	le		
00	Мени за управљање аг	ликацијама			
ହ	Мени за управљање по	одешавањима			

Икона	Функција
Я	Подешавање брзине мотора Омогућава интервенцију на тракама за управљање брзином и тајмеру за искључивање
AUTO	Функција аутоматски Да бисте деактивирали режим АУТО, притисните неку другу функцију овог менија
4	Подешева интензивну брзину
24	Функција 24ч
×	Враћање на претходни мени
Ŀ	Функција тајмера за искључивање мотора

#### Мени за управљање системом осветљења

	Ċ	AUTO	÷Ŏ.	ılı	00	\$
Икона	Функција	l				
- <b>.</b>	Подешава јачину светла					
6	Подешава т	емпературу б	оје светла			
×	Враћање на	претходни ме	ни			



(	ָּרָ רָ	AUTO	÷ờ:-	ili	00	₿
Икона	Функција					
Ō	Подешавање та Могуће је постав	мера за ку ити више т	вање ајмера			
$\oplus$	Приступ претра	кивачу				
Q	Приступ даљино	кој веб кам	ери			
×	Враћање на пре	тходни мен	И			

#### Мени за управљање подешавањима

	<u>م</u> ل	UTO	÷ờ:-	ılı	00	
Икона	Функција					
Ċ	Поставља скринс	ејвер				
((r	Управљање вај-ф	ајом				
	Упаривање телеф Могуће је повезат	оона и више у	ређаја			
<u></u> ۹۹۴	Подешавање пос	гавки				
×	Враћање на прет	кодни мен	ни			

# Остале функције

Икона	Функција
Ĩ	ТРЕПЕРИ = није повезан са вај-фај мрежом ФИКСНО = повезан са вај-фај мрежом

За више детаља о функцијама погледајте упутство за употребу производа.

# CE

991.0621.406\_01 - D00000007988\_00 - 200630